

## **Роль библиотеки в сохранении и популяризации историко-культурного наследия коренных народов Кузбасса**

*Нужденко Анжелика Юрьевна, главный библиотекарь отдела обслуживания ГКУК «Специальная библиотека Кузбасса для незрячих и слабовидящих»*

Книга в жизни незрячего человека имеет огромное значение. Она приносит ему не только духовное удовлетворение, но и служит источником познания окружающего мира – всё, что недоступно его восприятию, он черпает из книг. Чтение книг в то же время помогает инвалидам по зрению включиться в активную социальную деятельность. Поэтому мы стремимся к тому, чтобы книжный фонд Специальной библиотеки Кузбасса для незрячих и слабовидящих обладал всем разнообразием жанров и видов литературы. Особое внимание уделяется краеведческой литературе.

Так как в Кузбассе нет издательств и типографий, выпускающих адаптированные книги для людей с ограничениями зрения, то на себя эту роль взяла Специальная библиотека Кузбасса. Для этого в библиотеке созданы определённые условия: работает Центр Брайлевской печати, студия звукозаписи, имеется специальное оборудование, позволяющие выпускать книги с рельефной графикой и моделями в 3D – формате. В первую очередь мы репродуцируем книги краеведческого характера. Озвучиваются книги, ориентированные на широкую читательскую аудиторию: художественные произведения местных авторов, научно-популярные издания, детская литература. Тексты обычно начитываются дикторами. Адаптированные книги тиражируются в небольшом объёме только для обслуживания читателей с нарушениями зрения, проживающих в Кемеровской области – Кузбассе. Но главное, и это хочется подчеркнуть, - все озвученные издания выставлены на сайте Специальной библиотеки Кузбасса для незрячих и слабовидящих для свободного скачивания инвалидами по зрению России и зарубежья, прослушивающих книги на тифлотехнике.

В последнее время сотрудники библиотеки стали всё чаще выпускать комплексные пособия по краеведению во взаимодействии со специалистами ведущих учреждений области. В сотрудничестве с музеями области, общественными национальными организациями, Государственным архивом Кузбасса, библиотека занимается адаптацией музейных и архивных материалов. В рамках партнёрских проектов создаются особые комплексные и комбинированные издания, которые не только обеспечивают свободный доступ инвалидов по зрению к краеведческим ресурсам, но и помогают приобщать незрячих и слабовидящих пользователей библиотеки к культурному наследию нашего региона.

Издания создаются в библиотеке в рамках программы «Культурное наследие коренных народов Кузбасса», разработанной с целью сохранения и продвижения культурного наследия коренных народов Кузбасса среди людей с ограниченными возможностями зрения.

На территории России, согласно единому перечню коренных малочисленных народов РФ, проживает 40 малочисленных народов, 18 из них, проживает в регионах Сибирского федерального округа. Самые крупные из них по численности – буряты, якуты, тувинцы, западносибирские татары, хакасы, алтайцы. Остальные народы являются малочисленными коренными народами.

К коренным малочисленным народам Кузбасса постановлением правительства РФ «О едином перечне коренных малочисленных народов Российской Федерации» отнесены шорцы и телеуты. По последним статистическим данным численность шорцев в нашем регионе – 10672 человека, телеутов – 2520 человек.

История и культура шорцев, телеутов уникальна, эти народы являются носителями своеобразного «культурного кода» региона. Наша общая задача по максимуму сохранить эти удивительные традиции, богатый эпос. Благодаря долгосрочной программе «Культурное наследие коренных народов Кузбасса» библиотека вносит свой вклад в общее дело по сохранению и популяризации культурно-исторического, литературного наследия шорцев и телеутов.

Шорская, телеутская литература зародились слишком поздно. До сих пор литература коренных народов Кузбасса развивается неравномерно, испытывая взлёты и падения. Много веков и тысячелетий она существовала устно, передавалась от одного поколения к другому в виде устных рассказов, песен, сказок, легенд и героических сказаний. В них сам дух и взгляд на мир малых народов – шорцев и телеутов. Многообразный эпос, фольклор коренных народов давали возможность не раз вновь возрождаться национальной шорской, телеутской литературе и открывать новые имена.

Ежегодно Специальная библиотека Кузбасса для незрячих и слабовидящих, при активном участии общественных национальных организаций, выпускает книги с уникальными произведениями шорцев и телеутов в адаптированных форматах для читателей с нарушениями зрения. Так появились в фонде библиотеки озвученные книги шорского писателя Софрона Тотыша «Сын тайги», «Сказки Шапкая», поэтический сборник шорского самобытного поэта Степана Торбокова. Адаптивные издания позволили читателям с проблемами зрения окунуться в литературный мир шорского народа.

Книга «Элимай» шорской поэтессы, члена Союза писателей России Тайаны Тудегешевой была озвучена в студии звукозаписи библиотеки на шорском и русском языках. Аудиозапись на шорском языке, звучит в исполнении автора Тайаны Тудегешевой. Озвученную книгу можно использовать на уроках шорского языка.

В 2019 году был презентован сборник телеутских сказок и легенд «Телеутская земля». Материал для сборника был предоставлен преподавателями МБОУ «Бековская основная общеобразовательная школа», сотрудниками МБУ «Культурно-досуговый центр Беловского района» филиала Бековский СДК, библиотекарями МБУК «МЦБС Беловского района» Бековской сельской библиотеки-филиала. Именно в селе Беково Беловского района Кемеровской области компактно проживают телеуты.

Материалы сборника «Бессмертье своего народа...» рассказывают о бессмертном подвиге двух Героев Советского Союза, телеуте Алексее Семёновиче Четонове и шорце Михаиле Михайловиче Куюкове. В общем строю братских народов, поднявшихся на защиту Родины, достойное место заняли и малочисленные народы Кузбасса – шорцы и телеуты, которые мужественно сражались на полях войны в войсках Красной Армии и самоотверженно трудились в колхозах, шахтах, заводах. Среди, более 11 тысяч Героев Советского Союза разных национальностей – один шорец и один телеут. Материал для адаптированного сборника был предоставлен сотрудниками Историко-этнографического музея «Чолкой», библиотекарями МБУК «Междуреченская Информационная Библиотечная Система». Сборник, напечатанный рельефно-точечным шрифтом Брайля и в укрупнённом плоскочечном формате, так же содержит звуковой файл, записанный на флеш-карту. Запись знакомит читателя с исторической справкой о жизни телеутов, шорцев в довоенное время, с их песенно-музыкальными самобытными жанрами.

Сборник отмечен дипломом 2 степени XI Всероссийского конкурса на лучшее издание для слепых и слабовидящих «И помнит мир спасённый» за лучшее издание, посвящённое воинской славе Отечества и подвигу многонационального советского народа в Великой Отечественной войне 1941-1945гг.

В фонде Специальной библиотеки Кузбасса для незрячих и слабовидящих можно найти озвученные книги просветителя, переводчика, учителя и священника Ивана Штыгашева, которого шорский народ с гордостью относит к первым писателям родной земли. Имя Штыгашева замалчивалось и было забыто в годы советской власти. Из небытия его творчество было возвращено алтайским писателем Бронтоем Янговичем Бедюровым, который высоко ценит литературные произведения Ивана Матвеевича Штыгашева, его подвижническую жизнь просветителя. Его произведение «Поступление в училище и продолжение учения шорца (алтайца) Ивана Матвеевича Штыгашева», напечатанное в Казани в 1885 году, было озвучено в студии звукозаписи библиотеки в 2020 году. Тогда же были озвучены «Записки о путешествии в Киев, Москву и её окрестности», где Штыгашев описывает своё путешествие по святым местам православной церкви.

В год празднования 300-летия промышленного освоения Кузбасса, был выпущен озвученный сборник «Кузбасс – земля предков», который познакомил читателей с ограничениями зрения с произведениями современных шорских, телеутских писателей, чьи предки жили испокон веков на кузбасской земле. В сборнике собрана проза признанных и самобытных начинающих шорских, телеутских авторов. В них тихая мудрость народа, любовь к своей земле, которая присутствует в строчках рассказов и повестей. Также в них живёт древний и таинственный дух родных гор, рек, степи и героических предков.

Аудиосборник «Кузбасс – земля предков» рассчитан на широкий круг читателей. Время звучания 8 часов. В сборнике более 80 произведений 14 авторов – это Тустугашев Леонид, Любовь Чульжанова, Анатолий Амзоров, Ирина Потапова-Каргина, Виктор Байлагашев, Ирина Улагашева, Вениамин Борискин, Марина Тарасова-Якучакова, Василий Чульжанов, Любовь Арбачакова, Геннадий

Косточаков, Таяна Тудегешева, Николай Бельчегешев и записи шорского эпоса учёного, просветителя, педагога Андрея Чудоякова. В произведениях шорских, телеутских писателей свой настрой, своё видение мира, которое тесно переплетается с древними национальными традициями, любовью к родной земле, к представителям своего народа.

Сборник выставлен на сайте библиотеки для открытого скачивания незрячими и слабовидящими читателями. Материал для аудиосборника прозаических произведений шорских, телеутских писателей, сотрудники библиотеки кропотливо собирали, обрабатывали совместно с национальными организациями шорцев и телеутов. Работа в этом направлении будет продолжена с целью более полного раскрытия перед читателями с нарушениями зрения мира шорской, телеутской литературы, эпоса. Ведь литература, устное творчество шорцев и телеутов являются важной частью многонациональной российской словесности. Всеобщая задача – сохранить, популяризировать самобытное литературное наследие коренных малочисленных народов Кузбасса.

В октябре 2022 года состоялась презентация литературоведческого издания библиотеки «Мудрая сила шорских сказок», разработанного в рамках партнёрского проекта с научно-образовательным центром языков и культур народов Сибири Кузбасского гуманитарно-педагогического института Кемеровского государственного университета. В издании впервые представлены адаптированные тактильные рисунки, созданные на основе картин шорской художницы, члена Союза художников России Любови Арбачаковой, пропитанные древним духом Горной Шории. На страницах с тактильными иллюстрациями размещены QR-коды с тифлокомментарием.

Издавая одну адаптированную книгу за другой, мы вносим свою лепту в общее дело сохранения и популяризации литературного, историко-культурного наследия коренных народов Кузбасса – шорцев и телеутов.